

مدت امتحان: ۵۰ دقیقه	ساعات شروع: ۱۰/۳۰ صبح	سؤالات امتحان هماهنگ شهر تهران درس: آموزش قرآن
صفحه ۱ از ۲	تاریخ امتحان: ۱۴۰۰/۰۲/۲۹	نام و نام خانوادگی:
اداره کل آموزش و پرورش شهر تهران		پایه نهم دوره اول متوسطه خرداد ماه ۱۴۰۰

بارم	سؤالات	ردیف
------	--------	------

۱/۲۵

با توجه به کلمات داده شده معنای صحیح لغات را بنویسید. (یک ترجمه اضافی است.)

مَهْد	نَجْم	مُنْذِر	يَحْزَنُونَ	ذُنُوب
محل آرایش	ستاره	هشدار دهنده	اندوهگین می شوند	گناهان

هشدار دهنده/خانهها
گیاه بدون ساقه /گناهان
اندوهگین می شوند/محل آرامش

۰/۵

ترجمه‌ی صحیح هر عبارت قرآنی را با علامت مشخص نمایید.

۲/۱ «أَمْرًا مِنْ عِنْدِنَا» الف) فرمانی از نزد ما <input checked="" type="checkbox"/> ب) به فرمان پیامبران <input type="checkbox"/>	۲/۲ «إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ» الف) قطعاً مؤمنان یاور یکدیگرند. <input type="checkbox"/> ب) فقط مؤمنان با یکدیگر برادرند. <input checked="" type="checkbox"/>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

۰/۲۵

۳ معنای کلمه «تَفْلِحُونَ» کدام یک از گزینه‌های زیر است؟

الف) یاری می‌کنند <input type="checkbox"/>	ب) آموزش می‌خواهند <input type="checkbox"/>
ج) پراکنده شدند <input type="checkbox"/>	د) رستگار می‌شوید <input checked="" type="checkbox"/>

۰/۲۵

۴ گزینه نادرست را مشخص نمایید.

الف) سَعِير: دوزخ <input type="checkbox"/>	ب) زارع: کشاورز <input type="checkbox"/>
ج) طویل: کوتاه <input checked="" type="checkbox"/>	د) تَنْجِي: نجات می‌دهد <input type="checkbox"/>

۱

با توجه به ترکیب‌های قرآنی سمت راست معنای مربوط به آن را در سمت چپ با یک خط (←) به یکدیگر وصل کنید. (یک ترجمه اضافی است.)

الف) مدتی معین	۵/۱ «شَرَعَ لَكُمْ»
ب) و نازل کردیم آهن را	۵/۲ «أَجَلٍ مُّسَمًّى»
ج) تشریح کرد برای شما	۵/۳ «و أَنْزَلْنَا الْحَدِيدَ»
د) توضیح داد برای آنها	۵/۴ «لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ»
ه) شاید شما مورد رحمت قرار گیرید.	

سؤالات امتحان هماهنگ شهر تهران درس: آموزش قرآن	ساعت شروع: ۱۰/۳۰ صبح	مدت امتحان: ۵۰ دقیقه
نام و نام خانوادگی:	تاریخ امتحان: ۱۴۰۰/۰۲/۲۹	صفحه ۲ از ۲
پایه نهم دوره اول متوسطه خرداد ماه ۱۴۰۰		

ردیف	سؤالات	بارم
------	--------	------

۶	با استفاده از کلمات داخل کادر، معنای کلماتی که زیر آن‌ها خط کشیده شده است را در جای خالی بنویسید. (یک ترجمه اضافی است). <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> بینش‌ها / ندا داده شد / لشکریان / تمام شد </div> (الف) هنگامی که <u>نورا</u> را در <u>سپهر</u> برای نماز. (ب) این <u>بینش</u> ‌ها برای مردم است. (ج) <u>لشکریان</u> آسمان‌ها و زمین.	۰/۷۵
۷	معنای ترکیب‌های زیر را بنویسید. (۷/۱) «عَلَّمَهُ الْبَيَانَ» (۷/۲) «خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ» یاد دارد به او سخن گفتن را آفرید مرگ و زندگی را	۱/۵
۸	صحیح یا غلط بودن ترجمه عبارت‌های زیر را مشخص نمایید. (۸/۱) «لِكُلِّ شَيْءٍ قَدْرًا» هر چیزی زندگی دارد. <input type="checkbox"/> ص <input checked="" type="checkbox"/> غ (۸/۲) «ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ» آن رستگاری بزرگ است. <input type="checkbox"/> غ <input checked="" type="checkbox"/> ص (۸/۳) «رَبُّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ» پروردگار مشرق و مغرب. <input type="checkbox"/> غ <input checked="" type="checkbox"/> ص	۰/۷۵
۹	کدام گزینه معنای عبارت قرآنی زیر را کامل می‌کند؟ «وَقَالُوا لَوْ كُنَّا نَسْمَعُ أَوْ نَعْقِلُ» و گفتند اگر _____ یا اندیشه و درک می‌کردیم. (الف) می‌آزماید <input type="checkbox"/> (ب) قرار می‌دهد <input type="checkbox"/> (ج) گمان می‌کنند <input type="checkbox"/> (د) گوش شنوا داشتیم <input checked="" type="checkbox"/>	۰/۲۵
۱۰	آیات و عبارات قرآنی زیر را ترجمه کنید. (۱۰/۱) «تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ» (۱۰/۲) «وَالِى الْجِبَالِ» (۱۰/۳) «كَيْفَ سَطَّحَتْ» (۱۰/۴) «إِنَّ الْمُتَّقِينَ» (۱۰/۵) «فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ» روان است از زیر آن رودهای و به کوه‌ها چگونه گسترده شد قطعی افراد با تقوا در بهشت‌ها و چشمه‌ها	۳/۵

پروردگارا تقرب و اطمان ما را بر قرآن نزلت بخش، آمین

نمره ی کتبی (۳۰٪)	یا حروف:	نمره ی شفاهی	یا حروف:	جمع:	نام و نام خانوادگی مصحح:
	یا عدد:		یا عدد:		اعضا:
«موفق باشید»					
جمع کل ۱۰					